



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

S/9352  
23 July 1969  
RUSSIAN  
ORIGINAL: FRENCH

ПИСЬМО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ  
НАЦИЙ ДЛЯ НАМИБИИ ОТ 23 ИЮЛЯ 1969 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ  
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

От имени Совета Организации Объединенных Наций для Намибии имею честь сообщить Вам, что на своем 66-м заседании, состоявшемся 23 июля, Совет рассмотрел вопрос о положении, создавшемся в результате реакции южноафриканского правительства на резолюцию 264 (1969) Совета Безопасности, содержащуюся в докладе Генерального секретаря (S/9204) от 14 мая 1969 г., и единогласно выразил серьезное беспокойство, которое ему внушает отказ южноафриканского правительства подчиниться постановлениям этой резолюции.

Совет Организации Объединенных Наций для Намибии, на который возложена ответственность за управление территорией до достижения ею независимости, оказался не в состоянии эффективно выполнить свою задачу и осуществлять свои основные функции в соответствии с положениями резолюций 2145 (XXI) и 2248 (S-V) Генеральной Ассамблеи, ввиду того что южноафриканское правительство открыто игнорирует эти резолюции, а также авторитет Организации Объединенных Наций, продолжая незаконно оккупировать территорию.

Кроме совершенно отрицательной реакции южноафриканского правительства Совет серьезно озабочен тем, что это правительство продолжает пренебрегать авторитетом Совета Безопасности, о чем свидетельствуют меры, которые оно продолжает принимать с целью расчленения территории, а также продолжением незаконных судебных процессов против намибийцев на основании южноафриканского закона о терроризме. Так, например, после принятия Советом Безопасности резолюции 264 20 марта 1969 г. южноафриканское правительство приняло новые меры по созданию "хомлендов" согласно известной своей

дурной славой докладу Одендаала, направленному на разделение международной территории и на выделение самых лучших земель для исключительного пользования небелых. Кроме того, полностью пренебрегая Советом Безопасности и общественным мнением, это правительство недавно предало суду еще восемь намибийцев по обвинению в нарушениях закона о терроризме и закона о подавлении коммунизма в Южной Африке.

Учитывая это, Совет Организации Объединенных Наций для Намибии пришел к единогласному заключению, что Совет Безопасности должен в срочном порядке принять меры по обеспечению неотлагательного применения его резолюции 264 (1969).

Буду Вам весьма признателен за доведение текста настоящего письма до сведения членов Совета Безопасности.

Примите и проч.

Хулио Сесар ТУРБАЙ АЖАЛА  
Председатель Совета Организации  
Объединенных Наций для Намибии